



Bruxelles, 1 iunie 2017
(OR. en)

**Dosar interinstituțional:
2016/0357 (COD)**

9763/17
ADD 1

FRONT 248
VISA 203
DAPIX 213
DATAPROTECT 108
CODEC 935
COMIX 399

NOTĂ

Sursă:	Președinția
Destinatar:	Consiliul/Comitetul mixt (UE-Islanda/Liechtenstein/Norvegia/Elveția)
Nr. doc. Csie:	14082/16 FRONT 426 VISA 351 DAPIX 198 CODEC 1586 COMIX 729
Subiect:	Propunere de regulament al Parlamentului European și al Consiliului de instituire a Sistemului european de informații și de autorizare privind călătoriile (ETIAS) și de modificare a Regulamentelor (UE) nr. 515/2014, (UE) 2016/399, (UE) 2016/794 și (UE) 2016/1624 - Abordare generală

În anexa la prezenta notă, se pune la dispoziția delegațiilor un proiect de regulament de modificare a Regulamentului (UE) 2016/794, care urmează să fie adoptat împreună cu propunerea sus-menționată privind ETIAS.

Noile modificări sunt evidențiate prin caractere **aldine subliniate** și prin simbolul [...] în raport cu documentul ST 9580/17 ADD 1.

În urma discuțiilor purtate în cadrul Coreperului la 24 și 31 mai, Președinția invită Consiliul să aprobe, ca abordare generală, textul care figurează în anexa la prezenta notă.

Proiect de

**REGULAMENT AL PARLAMENTULUI EUROPEAN ȘI AL CONSILIULUI
de modificare a Regulamentului (UE) 2016/794 în scopul instituirii Sistemului european de
informații și de autorizare privind călătoriile (ETIAS)**

PARLAMENTUL EUROPEAN ȘI CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 88 alineatul (2) litera (a),

hotărând în conformitate cu procedura legislativă ordinară,

întrucât:

- (1) Regulamentul privind ETIAS atribuie noi sarcini agenției Europol, [...] precum [...] elaborarea și găzduirea listei de supraveghere din ETIAS, furnizarea de informații referitoare la infracțiuni de terorism sau la alte infracțiuni grave pentru această listă de supraveghere și furnizarea de avize în urma cererilor de consultare venite din partea unităților naționale ale ETIAS. Prin urmare, pentru punerea în aplicare a acestor sarcini, este necesar să se modifice Regulamentul (UE) 2016/794 în consecință.
- (2) [...] Resursele necesare pentru ca Europolul să pună în aplicare sarcinile sale astfel cum sunt prevăzute în prezentul regulament ar trebui să fie luate în considerare, în conformitate cu procedurile aplicabile existente.

- (3) [În conformitate cu articolele 1, 2 și cu articolul 4a alineatul (1) din Protocolul (nr. 21) privind poziția Regatului Unit și a Irlandei cu privire la spațiul de libertate, securitate și justiție, anexat la Tratatul privind Uniunea Europeană și la Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, și fără a aduce atingere articolului 4 din protocolul respectiv, Regatul Unit nu participă la adoptarea prezentului regulament, nu are obligații în temeiul acestuia și nu face obiectul aplicării sale.]**
- (4) [În conformitate cu articolul 3 și cu articolul 4a alineatul (1) din Protocolul (nr. 21) privind poziția Regatului Unit și a Irlandei cu privire la spațiul de libertate, securitate și justiție, anexat la Tratatul privind Uniunea Europeană și la Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, Regatul Unit și-a notificat (, prin scrisoarea din ...,) intenția de a participa la adoptarea și la aplicarea prezentului regulament.]**
- (5) [În conformitate cu articolele 1, 2 și cu articolul 4a alineatul (1) din Protocolul (nr. 21) privind poziția Regatului Unit și a Irlandei cu privire la spațiul de libertate, securitate și justiție, anexat la Tratatul privind Uniunea Europeană și la Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, și fără a aduce atingere articolului 4 din protocolul respectiv, Irlanda nu participă la adoptarea prezentului regulament, nu are obligații în temeiul acestuia și nu face obiectul aplicării sale.]**
- (6) [În conformitate cu articolul 3 și cu articolul 4a alineatul (1) din Protocolul (nr. 21) privind poziția Regatului Unit și a Irlandei cu privire la spațiul de libertate, securitate și justiție, anexat la Tratatul privind Uniunea Europeană și la Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, Irlanda și-a notificat (, prin scrisoarea din ...,) intenția de a participa la adoptarea și la aplicarea prezentului regulament.]**
- (7) [În conformitate cu articolele 1 și 2 din Protocolul (nr. 22) privind poziția Danemarcei, anexat la Tratatul privind Uniunea Europeană și la Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, Danemarca nu participă la adoptarea prezentului regulament, nu are obligații în temeiul acestuia și nu face obiectul aplicării sale.]**

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1
Modificarea Regulamentului (UE) nr. 2016/794

Regulamentul (UE) nr. 2016/794 se modifică după cum urmează:

- (1) La articolul 4 alineatul (1) se adaugă literele (n), (o) și (p), după cum urmează:
- „(n) elaborează și găzduiește lista de supraveghere din ETIAS menționată la articolul 29 din [Regulamentul de instituire a Sistemului european de informații și de autorizare privind călătoriile (ETIAS)] [...] pe baza articolului 18 alineatul (2) litera (a). Consiliul de administrație adoptă orientări prin care precizează în mod detaliat procedurile pentru prelucrarea informațiilor în scopul de a găzdui lista de supraveghere din ETIAS, astfel cum se prevede în [regulamentul privind ETIAS], după consultarea AEPD;
 - (o) furnizează, pentru lista de supraveghere din ETIAS, informații referitoare la infracțiuni de terorism sau la alte infracțiuni grave, obținute de Europol prin intermediul cooperării internaționale, fără a aduce atingere condițiilor care reglementează cooperarea internațională a Europolului;
 - (p) furnizează un aviz în urma unei cereri de consultare menționate la articolul 25 din [Regulamentul de instituire a Sistemului european de informații și de autorizare privind călătoriile (ETIAS)].”

(2) Articolul 21 se modifică după cum urmează:

- (a) titlul se înlocuiește cu următorul text:

„Articolul 21

Accesul Eurojustului, al OLAF și, exclusiv în scopul accesării ETIAS, al Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă la informațiile stocate de Europol”

(b) se introduce următorul alineat (1a):

„(1a) Europolul ia toate măsurile corespunzătoare pentru a permite Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă, în limitele mandatului său și în scopurile [Regulamentului de instituire a Sistemului european de informații și de autorizare privind călătoriile (ETIAS)], să aibă acces indirect, pe baza unui sistem de tip rezultat pozitiv/negativ (hit/no hit), la informații care au fost furnizate în scopurile menționate la articolul 18 alineatul (2) litera (a), fără a aduce atingere niciunei restricții indicate de statul membru, organismul Uniunii, țara terță sau organizația internațională care a furnizat informațiile în cauză, în conformitate cu articolul 19 alineatul (2).

În cazul unui rezultat pozitiv, Europolul inițiază procedura prin care informațiile care au generat rezultatul pozitiv pot face obiectul unui schimb, în conformitate cu decizia furnizorului informațiilor către Europol și numai în măsura în care datele care generează rezultatul pozitiv sunt necesare pentru îndeplinirea sarcinilor legate de ETIAS care revin Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă.

Prezentul articol alineatele (2)-(7) se aplică în consecință.”

Articolul 2
Intrarea în vigoare și aplicabilitatea

Prezentul regulament intră în vigoare în a douăzecea zi de la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în statele membre în conformitate cu tratatele.

Adoptat la Bruxelles,

Pentru Parlamentul European
Președintele

Pentru Consiliu
Președintele